

## АДРЕС ОРГАНИЗАЦИИ ЦИИ КОЛИН:

Zahradní 46, 280 02 Kolín

## ЧАСЫ КОНСУЛЬТАЦИЙ:

понедельник 13:00 – 17:00

вторник 12:00 – 17:30

среда – после соглашения

(в другие дни о консультации надо предварительно договориться с помощью телефона или электронной почты).

Наши службы предоставляются в офисах или на местах, например, в квартирах клиентов, в учреждениях.

## КОНТАКТНОЕ ЛИЦО:

Магистр Михаэла Мусилова

Телефон: 774 86 68 38

Эл. почта: [michala.musilova@cicpraha.org](mailto:michala.musilova@cicpraha.org)



centrum  
pro integraci  
cizinců o. s.

[www.cicpraha.org](http://www.cicpraha.org)



MINISTERSTVO VNITRA  
ČESKÉ REPUBLIKY



**КОНСУЛЬТАЦИИ И ОКАЗАНИЕ ПОМОЩИ  
ИММИГРАНТАМ ИЗ ТРЕТЬИХ СТРАН  
В КОЛИНСКОМ, НИМБУРСКОМ И  
КУТНОГОРСКОМ РЕГИОНАХ**



Этот проект финансируется средствами Европейского фонда для интеграции граждан-представителей третьих стран и Министерства труда и социальных дел Чехии.

**«ПОМОГАЕМ ИММИГРАНТАМ  
СТАТЬ НАШИМИ СОГРАЖДАНАМИ»**

## ЧТО МЫ ПРЕДЛАГАЕМ?

### СОЦИАЛЬНЫЕ КОНСУЛЬТАЦИИ:

Каждый клиент получит информацию и поддержку в соответствии с индивидуальными потребностями и возможностями ЦИИ, главным образом, в следующих областях:

- информация о пребывании в Чешской республике
- образование
- социальное обеспечение
- медицинское обслуживание
- семья (бракосочетание, рождение ребенка, воссоединение семьи и т.д.)
- получение гражданства Чешской республики
- посредничество в получении других услуг
- содействие во время переговоров с представителями учреждений и органов власти

### Консультации при поисках работы:

- помощь при составлении биографии (CV)
- ориентирование в рабочих предложениях
- первый контакт с работодателем в случае проблем с чешским языком
- подготовка к рабочему интервью
- информация о рабочем договоре, формальности перед началом работы, информация о правах и обязанностях работника и работодателя

### Курсы чешского языка:

- предлагаем общедоступные курсы чешского языка, которые открыты для каждого иностранца
- курсы предназначены для получения базовых коммуникационных навыков в чешском языке

### Информационные семинары:

- вопросы из области закона о пребывании иностранцев на территории Чешской республики, а также вопросы на тему работы и всего остального
- конкретные вопросы семинаров будут систематически объявляться

## КТО ЯВЛЯЕТСЯ НАШИМИ КЛИЕНТАМИ?

Иностранцы из третьих стран с легальным разрешением на пребывание в Чешской республике (вид на жительство, временное пребывание для членов семей, постоянный вид на жительство), базовая информация будет предоставляться иностранцам невзирая на вид их пребывания в стране.

## ПРЕДНАЗНАЧЕНИЕ

Социальные консультации общественной организации Центр для интеграции иностранцев (ЦИИ) предназначены для помощи иммигрантам, которые находятся в неблагоприятной социальной ситуации во время интеграции в общество в Чешской республике.

## ЦЕЛЬ СОЦИАЛЬНЫХ КОНСУЛЬТАЦИЙ

Целью социальных консультаций является трансформация иммигрантов в независимых, самостоятельных и равноправных членов общества, у которых созданы достойные условия проживания и достижения успехов в Чешской республике.

## ГЛАВНЫЕ ПРИНЦИПЫ НАШЕЙ РАБОТЫ

- Мы уважаем уникальность каждого человека (клиента, человека, интересующегося услугами ЦИИ), а также его восприятие собственного положения в Чешской республике. Отношение ко всем клиентам одинаково независимо от их происхождения, возраста, гандикапа и т.д.
- Мы работаем с клиентами и поддерживаем его стремление к самостоятельным решениям и личной ответственности.
- Мы не передаем информацию о фактах, являющихся предметом сотрудничества клиента и социального работника, третьим сторонам без согласия клиента (за исключением случаев, оговоренных законом). То же касается личных данных и контактов клиента.